

以 Android 連接 CUHK VPN 服務

(此用戶指南適用於 Android 7 用戶，如你正使用其他版本，有關界面或略有不同。)

目錄

A.	開始使用	1
B.	建立 VPN 檔案	2
C.	連接 CUHK VPN	3
D.	中斷連接 CUHK VPN	5

如有疑問，請向資訊科技服務處查詢

- 熱綫：3943 8845（辦公時間）
- 網上服務台：<http://servicedesk.itsc.cuhk.edu.hk>

A. 開始使用

每次連線時間上限：

- 連續使用 12 小時後將自動斷開連線，屆時你可重新連線。

須知：

- 受中國國家防火牆影響，中國境內或無法使用穩定的 VPN 服務。
- (MacOS / iOS / iPadOS 用戶) 運行在 VPN 上的應用程序可能每 48 分鐘中斷一次。在中斷期間，應用程序通常會嘗試自行執行恢復。如果可以成功恢復，應用程序可以在短暫暫停後再次使用。否則，用戶會發現應用程序停止工作並需要重新啟動應用程序。

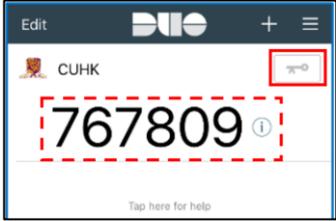
B. 建立 VPN 檔案

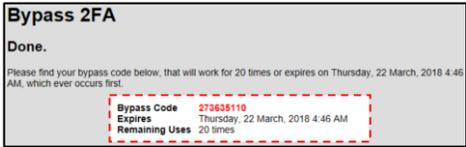
<p>打開 設定，點選 更多。</p>	 <p>The screenshot shows the 'Settings' app with the 'Network' section selected. Under the 'More' option, which is highlighted with a red box, the text reads: '更多 飛航模式，流動網絡，虛擬私人網絡'.</p>
<p>點選 VPN。</p>	 <p>The screenshot shows the 'More' settings page. The 'VPN' option, which is highlighted with a red box, is described as '設定並管理虛擬私人網絡 (VPN)'.</p>
<p>點選 新增 VPN。</p>	 <p>The screenshot shows the 'VPN' settings page. The '新增 VPN' option, which is highlighted with a red box, is visible at the top of the list.</p>

<p>1. 輸入 VPN 設定檔資料：</p> <p>名稱: “CUHK VPN” 類型: L2TP/IPSec PSK 伺服器地址: “vpn.cuhk.edu.hk” L2TP 密碼: (未使用) IPSec 識別碼: (未使用) IPSec 預先共用金鑰: “ipsec- vpn”</p> <p>點選 儲存。</p>	
<p>2. 新的 VPN 配置檔案 CUHK VPN 將在 VPN 菜單下列出。</p>	

C. 連接 CUHK VPN

<p>1. 確保你已連接到互聯網。點擊 CUHK VPN 開始連接。</p>	
---	--

<p>1. 輸入帳戶資料</p> <ul style="list-style-type: none"> - 帳戶: (你的 <i>computing_id</i>) - 密碼: (你的 <i>cwem_password</i>) <p>你的 Computing ID: 例: 學生 : s1155xxxxxx 職員 : bxxxxxx</p> <p>點選 連接</p>	
<p>2A. <u>password</u> (DUO Mobile App – Push)</p> <p>點選 Login request</p> <p style="text-align: center;">或</p> <p>開啟 DUO Mobile App 後，點選提示信息，手機將顯示登入請求。</p> <p>點選 Approve，即成功連接 CHUK VPN。</p> <p>提示：請確保手機網絡狀態良好，否則 DUO Push 或無法使用。</p>	
<p>2B. <u>password,passcode</u> (DUO Mobile App – Generate Codes)</p> <p>你可從 DUO Mobile App 獲取 DUO 密碼。</p> <p>開啟 DUO Mobile App 後，點選鑰匙圖標獲取一次性密碼。</p>	

<p>以電腦賬號登入</p> <ul style="list-style-type: none"> • <i>*Computing ID</i> • <i>CUHK OnePass,767809</i> <p><i>*Computing ID:</i> 學生：s1155xxxxxx 職員：bxxxxxx 點選 好 建立連線。</p>	
<p>2C. <u>password,bypasscode</u> (Use a temporary DUO Bypass Code) 如你因手機 (忘記攜帶、維修、遺失或被盜) 而無法通過雙重認證，可透過 https://duo.itsc.cuhk.edu.hk 獲取 DUO Bypass Code</p> <p>以電腦賬號登入</p> <ul style="list-style-type: none"> • <i>*Computing ID</i> • <i>CUHK OnePass,273635110</i> <p><i>*Computing ID:</i> 學生：s1155xxxxxx 職員：bxxxxxx 點選 好 建立連線。</p>	 

D. 中斷連接 CUHK VPN

<p>1. 打開 設定 菜單，關閉 VPN。</p>	
--	--

編寫: 資訊科技服務處用戶支援小組

上次更新: 2021 年 2 月 5 日

香港中文大學 資訊科技服務處 版權所有 © 2021